



華南と日本を繋ぐ架け橋

がうがうインターナショナルジャパン株式会社

GauGau International Japan Co. Ltd.

# 製品カタログ



本カタログで紹介している製品は、当社取り扱い製品のほんの一例です。

お探しの商品がございましたら、お気軽にお問い合わせ下さい。

卸、OEM、ODM、名入れ、ギフト等何でもご相談下さい。

**がうがうインターナショナルジャパン株式会社**

〒154-0012 東京都世田谷区駒沢 2-7-1-904

電話 03-5433-2077 FAX 03-5433-2078 E-mail: info@gaugau.co.jp

ウェブサイト <http://www.gaugau.co.jp> ディレクトショップ <http://www.gaugau.jp>

## モバイルバッテリー (リチウムイオン・リチウムポリマー充電電池)

携帯電話やノートパソコンなど、容量・用途によって各種様々な種類がございます。LED ライト等の付加価値がついた製品もございます。充電に使用するケーブルやコネクタは、携帯電話・iPod・携帯ゲーム機・ノートパソコン用等各種取りそろえております。

### A530 携帯電話・携帯ゲーム機等に最適



|     |                    |
|-----|--------------------|
| 種類  | リチウムポリマー電池         |
| カラー | ブラック・ホワイト 等        |
| 容量  | 3000 mAh           |
| サイズ | 100×59×10 mm       |
| 重量  | 88 g               |
| 入力  | 5.0 V / 1000 mA    |
| 出力  | 5.3 V / 500-700 mA |

### EPE-01 ソーラーバッテリーESBC-10 との姉妹品



|     |                |
|-----|----------------|
| 種類  | リチウムイオン電池      |
| カラー | ブラック           |
| 容量  | 2000 mAh       |
| サイズ | 99×59×14 mm    |
| 重量  | 70 g           |
| 入力  | 4.2 V / 500 mA |
| 出力  | 5.3 V / 500 mA |

### BMPP808 新製品！！ 懐中電灯にもなるスリムなモバイルバッテリー



|     |                   |
|-----|-------------------|
| 種類  | リチウムイオン電池         |
| カラー | ブラック・ホワイト         |
| 容量  | 2200 mAh          |
| サイズ | 102×24×23 mm (本体) |
| 入力  | 3.7 V             |
| 出力  | 5.6 V / 500 mA    |
| LED | 1 W / 50 Lm       |

#### 写真のセット内容 (一例です)

本体・リチウムイオン電池・ケーブル・コネクタ各種・LED ライト・説明書・専用トラベルケース

他にも多種のモバイルバッテリーを取り扱っております。  
お気軽にお問い合わせ下さい。

## モバイルソーラーバッテリー（リチウムイオン充電電池内蔵） 1 / 3

最近の日本の気候は、まるで亜熱帯気候のように暑くなってきています。なんとかこの暑さを活かしてみませんか？エコの観点からは勿論のこと、緊急用にもお勧めです。

### ESBC-10 モバイルバッテリー EPE-10 との姉妹品

コンパクトでも大容量の 2000mAh



|           |                |
|-----------|----------------|
| ソーラーパネル   | 5.5 V / 100 mA |
| PC-USB 入力 | 5.0 V / 500 mA |
| 出力        | 5.5 V / 500 mA |
| 内蔵充電電池    | リチウムイオン電池      |
| 内蔵充電電池容量  | 2000 mAh       |
| サイズ       | 99×59×14 mm    |
| カラー       | ブラック           |

### ESBC-09 ポップアップ式のソーラーパネル

クリックすると、もう一枚パネルが出現



|           |                |
|-----------|----------------|
| ソーラーパネル   | 5.5 V / 100 mA |
| PC-USB 入力 | 5.0 V / 500 mA |
| 出力        | 5.5 V / 500 mA |
| 内蔵充電電池    | リチウムイオン電池      |
| 内蔵充電電池容量  | 1000 mAh       |
| サイズ       | 90×63×17 mm    |
| カラー       | ブラック           |

### EPE-01 単三型充電電池用ソーラーパネルケース（この製品には充電電池自体は含まれません）



他の製品と違い、充電電池は内蔵されていません。単三型 Ni-MH 充電電池等を 3 本同時に充電することができます。充電後は、電池を取り外して使用することもできますし、EPE-01 を使用して携帯電話等に充電することもできます。

|           |                |
|-----------|----------------|
| ソーラーパネル   | 5.5 V / 100 mA |
| PC-USB 入力 | 5.0 V / 400 mA |
| 出力        | 5.5 V / 300 mA |
| サイズ       | 98×53×28 mm    |
| カラー       | ホワイト           |

他にも多種のソーラーバッテリーを取り扱っております。お気軽にお問い合わせ下さい。

お問い合わせは 03-5433-2077 または info@gaugau.co.jp まで、お気軽にどうぞ。

## モバイルソーラーバッテリー（リチウムイオン充電電池内蔵） 2 / 3

### BMPIP04 新製品！

もう一枚、スライド式ソーラーパネルを内蔵



|           |                |
|-----------|----------------|
| ソーラーパネル   | 5.5 V / 140 mA |
| PC-USB 入力 | 5.0 V / 500 mA |
| 出力        | 5.5 V / 500 mA |
| 内蔵充電電池    | リチウムイオン電池      |
| 内蔵充電電池容量  | 1100 mAh       |
| サイズ       | 122×61×15 mm   |
| カラー       | 各種（表紙をご覧ください）  |

### ESBC-05 美しい2枚のソーラーパネル

人工衛星のようなデザインが人目を惹きます



|           |                |
|-----------|----------------|
| ソーラーパネル   | 5.5 V / 120 mA |
| PC-USB 入力 | 5.0 V / 500 mA |
| 出力        | 5.5 V / 500 mA |
| 内蔵充電電池    | リチウムイオン電池      |
| 内蔵充電電池容量  | 1000 mAh       |
| サイズ       | 164×142×38 mm  |
| カラー       | アイアングレー        |

### ESBC-031 コンパクトな折りたたみ型



折りたたんでコンパクトに収納できますので、携帯に便利です。

|           |                |
|-----------|----------------|
| ソーラーパネル   | 5.5 V / 140 mA |
| PC-USB 入力 | 5.0 V / 400 mA |
| 出力        | 6.0 V / 300 mA |
| 内蔵充電電池    | リチウムイオン電池      |
| 内蔵充電電池容量  | 1200 mAh       |
| サイズ       | 96×62×19 mm    |
| カラー       | ブラック           |

他にも多種のソーラーバッテリーを取り扱っております。お気軽にお問い合わせ下さい。

お問い合わせは 03-5433-2077 または [info@gaugau.co.jp](mailto:info@gaugau.co.jp) まで、お気軽にどうぞ。

## モバイルソーラーバッテリー（リチウムイオン充電電池内蔵） 3 / 3

### BMPIP01S 新製品！

### BMPIP02S 新製品！

表側は透明素材を使用し、裏面はシルバー鏡面処理された美しいデザインを採用しています。持っていることを人に自慢したくなるソーラーバッテリーです。



|           |                |
|-----------|----------------|
| ソーラーパネル   | 5.5 V / 80 mA  |
| PC-USB 入力 | 5.0 V / 500 mA |
| 出力        | 5.5 V / 500 mA |
| 内蔵充電電池    | リチウムイオン電池      |
| 内蔵充電電池容量  | 1200 mAh       |
| サイズ       | 95×42×10.8 mm  |
| カラー       | ブラック・ホワイト      |

|           |                |
|-----------|----------------|
| ソーラーパネル   | 5.5 V / 120 mA |
| PC-USB 入力 | 5.0 V / 500 mA |
| 出力        | 5.5 V / 500 mA |
| 内蔵充電電池    | リチウムイオン電池      |
| 内蔵充電電池容量  | 2200 mAh       |
| サイズ       | 103×60×10.8 mm |
| カラー       | ブラック・ホワイト      |

### ESBC-06 新製品！！ 吸盤付きの実用派。

取り外し可能な吸盤があるので、車のダッシュボード等に固定して充電することが出来ます。



|           |   |
|-----------|---|
| ソーラーパネル   | 5.5 V / 100 mA  |
| PC-USB 入力 | 5.0 V / 500 mA  |
| 出力        | 1) 5.5 V / 500 mA<br>2) 7.5 V / 350 mA<br>3) 9.5 V / 300 mA |
| 内蔵充電電池    | リチウムイオン電池   |
| 内蔵充電電池容量  | 2000 mAh  |
| サイズ       | 120×70×15 mm  |
| カラー       | ブラック  |

他にも多種のソーラーバッテリーを取り扱っております。お気軽にお問い合わせ下さい。

お問い合わせは 03-5433-2077 または info@gaugau.co.jp まで、お気軽にどうぞ。

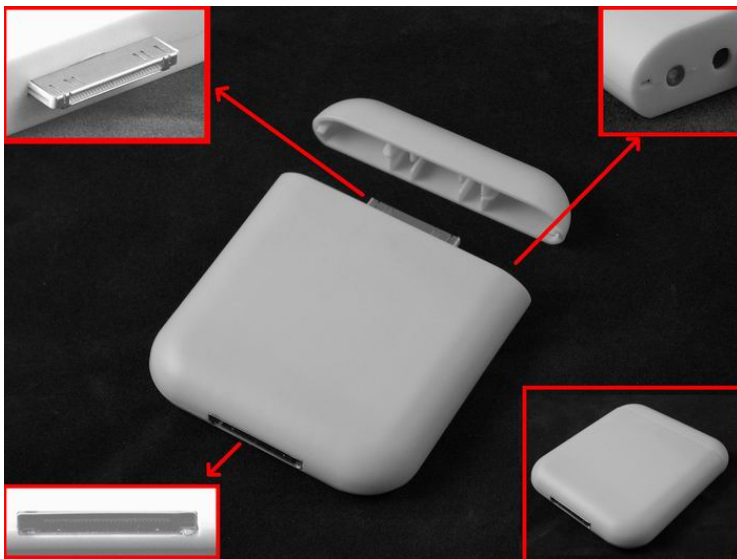
## iPhone 専用モバイルバッテリー

iPhone 3G で、ネット・音楽・動画を楽しんでいると、バッテリーはあっというまに消耗してしまいます。また、プッシュメールを設定しているだけでバッテリーは一日持ちませんので、ビジネスユーザーにとっても大問題です。そこで、iPhone 専用バッテリーの出番です！ドッグコネクターに直接繋いで充電できるので、どこでも簡単便利に充電することができます。

### BMPIP-08 新製品! 大容量 1800mAh 便利なドッグコネクター (メス) つき!

余裕の大容量 1800mAh なので、iPhone 3G をゼロ充電から満充電にすることができます。

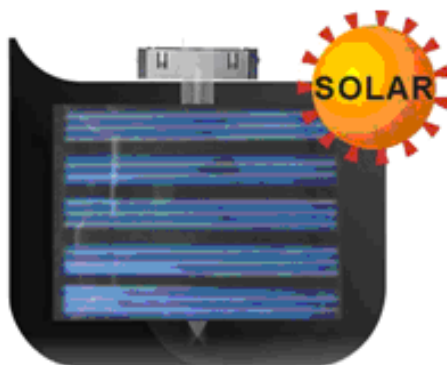
また、メスのドッグコネクターがあるので、iPhone とバッテリーの両方へ同時に充電することができます。



|     |                   |
|-----|-------------------|
| 種 類 | リチウムイオン電池         |
| カラー | ホワイト              |
| 容 量 | 1800 mAh          |
| サイズ | 70×62×12 mm       |
| 重 量 | 54.5 g            |
| 入 力 | DC 5.0 V / 500 mA |
| 出 力 | DC 5.0 V / 500 mA |

### BGM400BS 新製品!! iPhone 専用バッテリーにもソーラーパネルを内蔵してしまいました。

バッテリーへの充電は、ソーラーもしくは USB ケーブルからおこないます。緊急用にどうぞ!



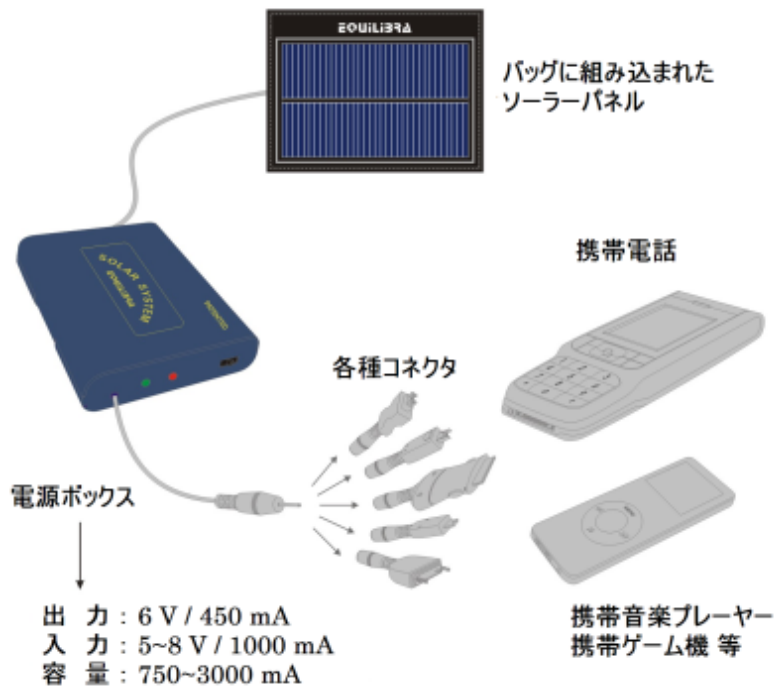
|        |                   |
|--------|-------------------|
| 種 類    | リチウムイオン電池         |
| カ ラ ー  | ブラック、ホワイト         |
| 容 量    | 800 mAh           |
| サイズ    | 61×54×12 mm       |
| USB 入力 | DC 5.0 V          |
| 出 力    | DC 5.0 V / 500 mA |

他にも多種のモバイルバッテリーを取り扱っております。お気軽にお問い合わせ下さい。

## ソーラーバッグ 1/2

ソーラーパネルをリュックサックやカバンに内蔵しました。小さなカバンから本格的な登山用まで各種ございます。天気の良い日に外を歩けば自動的に充電機に充電を開始。太陽が落ちたあとも山奥、都会と場所を問わず携帯電話に即充電可能。ソーラーバッグシステムのみのご要望も承ります。

### ソーラーバッグシステム図



### DSMB-001



### DSLБ-001



### DSLБ-005



### DSLБ-004



他にも多種のソーラーバッグがございます。お気軽にお問い合わせ下さい。

## ソーラーバッグ 2/2

ソーラーバック新シリーズ **新商品！！**

最新の柔らかいソーラーパネルを採用しているので、バックとしての機能性はもちろん、デザイン性も向上しました。重量も軽くなり、素晴らしい仕上がりです。

商品の詳細につきましては、お問い合わせ下さい。



他にも多種のソーラー製品がございます。お気軽にお問い合わせ下さい。

お問い合わせは 03-5433-2077 または [info@gaugau.co.jp](mailto:info@gaugau.co.jp) まで、お気軽にどうぞ。



## モバイルソーラーパネル

充電池内蔵型に比べて汎用性が高く、薄くて軽いのが特徴です。  
オプションで充電池と組み合わせることも可能です。

### EBAG-04 様々なバッグに取り付けが可能なタグタイプ



リュックサックや旅行カバンなどに取り付けて使用します。  
ソーラーパネルから直接モバイルデバイスに充電します。  
バッテリーは内蔵していませんが、そのぶん軽くて持ち運びに便利です。

|       |              |
|-------|--------------|
| 種 類   | ソーラーパネル      |
| サ イ ズ | 160 x 210 mm |
| 出力電圧  | 6 V          |
| 出力電流  | 200 mA       |

### ESC-06 新製品！ ブック型ソーラーパネル 見開きの2枚をつなげると12V出力が可能



ブックタイプのソーラーパネルです。2枚のソーラーパネルはそれぞれ独立していますが、2枚をつなぎ合わせることで、12V出力をすることができます。

詳細につきましては、お問い合わせ下さい。



|       |              |
|-------|--------------|
| 種 類   | ソーラーパネル      |
| 1枚出力時 | 6 V, 400 mA  |
| 2枚出力時 | 12 V, 400 mA |

他にも各種ソーラー製品を取り扱っております。お気軽にお問い合わせ下さい。

お問い合わせは 03-5433-2077 または [info@gaugau.co.jp](mailto:info@gaugau.co.jp) まで、お気軽にどうぞ。

## スマートデジタルフォトフレーム

### BMPDF-608 新製品！！ フォトフレームも遂にここまで来ました！

TFT パネルが刷新され、視野角も大きく向上し、より美しくなりました。赤外線センサー搭載型は、人が近づくと自動的に表示を開始。リチウムイオン充電電池も内蔵可能なので、設置場所を選びません。また、方向センサー搭載なので、方向を自動的に検知して正しい方向で表示します。もちろん、今までのデジタルフォトフレーム同様、動画や音楽再生などの基本的な機能はすべて継承。さらにハードディスクを内蔵可能なので、大容量の動画や大量の写真・音楽も保存再生可能です。また、AV 出力端子もあるので、テレビ等の大画面で楽しむことも出来ます。



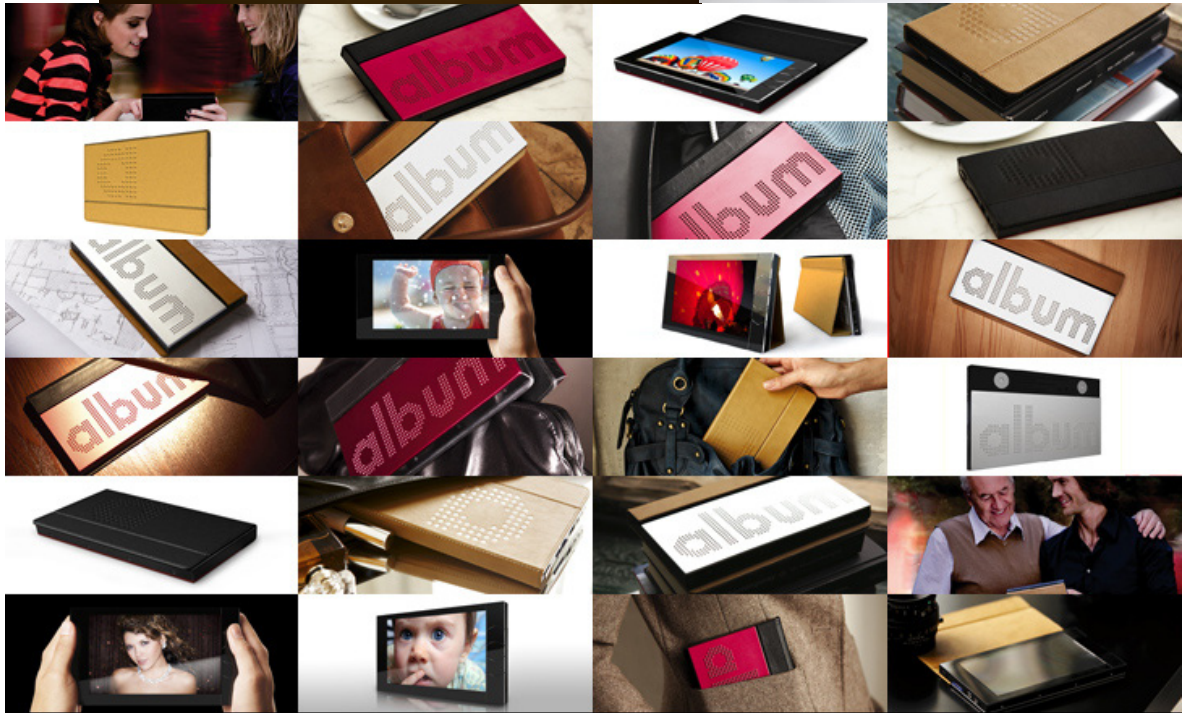
|         |   |
|---------|---|
| ディスプレイ  | TFT 1670 万色 8.0" 4:3 800x600 1670 万色  |
| 内蔵メモリー  | 128MB~8GB (オプション)   |
| 外部メモリー  | USB メモリー、CF Type I/II、Micro Drive、SDHC/SD/MMC、Memory Stick、xD                                   |
| ハードディスク | 40 GB~160 GB 2.5" HDD 対応 (オプション)  |
| 無線 LAN  | 802.11 b/g (オプション)  |
| その他機能   | AV-OUT (イヤフォン対応)、ステレオスピーカー、USB2.0 クライアント、リモコン、Li-ion バッテリー 1800mAh (オプション)、赤外線モーションセンサー (オプション) |

お問い合わせは 03-5433-2077 または info@gaugau.co.jp まで、お気軽にどうぞ。

## デジタルフォトアルバム

### HALB-1000 新製品！！

思い出は持ち歩いて下さい。Samsung の液晶パネルを採用し、大容量 4GB 内蔵メモリー、リチウムイオン充電電池を内蔵しているので、いつでもどこでも、気軽にたくさんの思い出を美しい画像で楽しむことができます。北欧デザイナーによる洗練された美しいデザイン。そして、わずか 3 つのボタンで操作する洗練されたユーザーインターフェイス。デジカメを直接繋いで写真を本体にダウンロードすることも出来るので、デジタル機器に不慣れな方でも楽々簡単操作。プレゼントにも最適です。



|       |                                  |
|-------|----------------------------------|
| 本体サイズ | 1.5x11.3x1.42cm                  |
| 重量    | 408 g                            |
| 液晶    | TFT 7.0" 800x480 Samsung 社パネル採用  |
| 内蔵メモリ | 4 GB                             |
| 外部メモリ | USB メモリ, SD カード                  |
| バッテリー | 約 2.5 時間                         |
| アクセサリ | 専用レザーケース、ユニバーサル AC アダプタ、USB ケーブル |

お問い合わせは 03-5433-2077 または [info@gaugau.co.jp](mailto:info@gaugau.co.jp) まで、お気軽にどうぞ。

## デジタルフォトフレーム

購買層には、まだまだ認知度が低いデジタルフォトフレーム。

キーホルダータイプの小さな物から、店頭などでご使用頂ける大きな物まで、様々な液晶サイズ・解像度の製品があります。フレームやデザインも各種からお選び頂けます。

### ミニタイプ



### 据え置きタイプ

動画・音声対応のスタンダードタイプ、静止画のみサポートの廉価版タイプがあります。



他にも様々な大きさ・タイプ・デザイン等があります。お気軽にお問い合わせ下さい。

お問い合わせは 03-5433-2077 または [info@gaugau.co.jp](mailto:info@gaugau.co.jp) まで、お気軽にどうぞ。

## PhoneTV ハイビジョンテレビがデジタルフォトフレームに！

携帯電話やデジタルカメラで撮影した写真や動画をご家庭のハイビジョンテレビで簡単に楽しむことができます。しかもフルハイビジョン対応なので高画質。Bluetooth モジュールを接続することによって、携帯電話等から写真等をワイヤレス転送することも可能です。

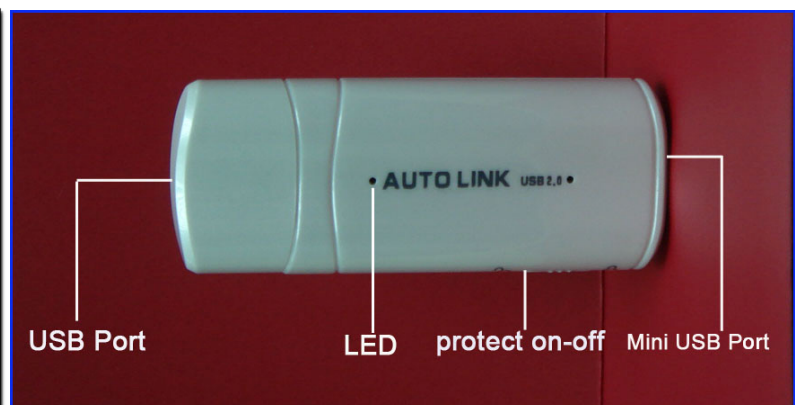


|           |  |
|-----------|--|
| 対応フォーマット  | JPEG, PNG, MP4, XVID, AVI, 3GP, H.264, MP3<br>1920 x 1080 フルハイビジョン対応 |
| 内蔵メモリー    | 1 GB (オプションで 8 GB までサポート)  |
| 対応メモリーカード | SDHC / SD / MMC / MS / xD<br>USB メモリー / USB カードリーダー                  |
| インターフェース  | コンポーネント映像出力、ステレオオーディオ出力<br>USB ポート × 2 (ホスト、デバイス)                    |

## PC-Auto Link USBメモリーにPCリンク機能を内蔵

2GB USBメモリーにPCリンク機能を搭載しました。PC-Auto Linkの両端にあるUSBポートを使用して同時に2台のパソコンを接続し、好きなフォルダやファイルを簡単に同期することができます。もちろんプラグアンドプレイ対応なので、パソコンのUSBポートに接続するだけで内蔵ソフトウェアが起動するので、PCに不慣れな初心者の方でも簡単にご使用になれます。

また、ご家庭と職場のように遠方にある複数のパソコンのデータを同期することも可能です。



## ミニプロジェクター

最近流行の兆しを見せはじめているミニプロジェクターです。壁などの投射面さえあれば、いつでもどこでも簡単に写真や動画を楽しむことができます。ご家庭でも仕事でも大活躍の便利な手乗りプロジェクター。いち早くご検討下さい！

### DMP3M47 新製品！！ 3M エンジン採用の実力派！



|         |                    |
|---------|--------------------|
| ディスプレイ  | 0.47 インチパネル        |
| 最高解像度   | 640x480            |
| ブライトネス  | 12 ルーメンス           |
| コントラスト比 | 200:1              |
| 投影サイズ   | 14~30 インチ          |
| 投影距離    | 0.3~5 m            |
| 入力端子    | オーディオ、ビデオ、VGA、DC5V |
| 消費電力    | 5W                 |
| サイズ     | L100xW68xH28 mm    |
| 重量      | 180 g              |

### DMPP-21 新製品！！ バッテリー内蔵のお手軽モデル



LCoS オプティカルテクノロジーを採用。充電電池を内蔵し、50 インチの大画面（投影距離 180 cm）で、本体内存蔵メモリー、または microSD カードに保存された、ビデオ・写真・音楽を手軽に楽しむことができます。

詳しい製品情報につきましては、お問い合わせ下さい。

その他のタイプも開発中ですので、お気軽にお問い合わせ下さい。

お問い合わせは 03-5433-2077 または [info@gaugau.co.jp](mailto:info@gaugau.co.jp) まで、お気軽にどうぞ。

## HSDPA 対応 超小型携帯電話 3.5 G モデムフォン

日本の携帯シーンに一石投じてみませんか？

縦サイズ 10 cm 以下、重さはたったの 56 g。こんなに小さいポディーでも HSDPA 対応携帯電話です。音声通話は勿論のこと、音楽再生機能も搭載。HSDPA 対応なので、USB モデムとして使用した場合 3.6 Mbps の高速通信が可能です。



USB モデムとしての使用例



ほぼ原寸大サイズです

対応ネットワーク HSDPA2100 MHz  
GPRS12/GSM900/DCS1800/PCS1900 MHz  
対応システム UMTS / HSDPA (3.6 Mbps) /  
GSM / GPRS / EDGE  
チップセット Qualcomm MSM6280  
内蔵メモリー 160 MB (ユーザーエリア)  
モデム機能 ミニ USB 接続 (3.6 Mbps)  
サポート機能 SMS (T9 入力)、E-mail、  
E-book、カレンダー、アラーム、メモ帳、  
ストップウォッチ  
音楽再生 MP3 / MP4 / AAC / AAC+ に対応  
ディスプレイ OLED 96 x 39 ピクセル  
サイズ 98 × 36 × 16 mm  
重量 56 g  
バッテリー容量 580 mAh  
待受時間 150-270 時間 通話時間 約 150 分  
標準付属品 充電器、バッテリー、USB ケーブル、ステレオヘッドフォン

## 超小型 microSD カードリーダー

携帯ストラップにもなる超小型 microSD カードリーダーです。もちろん SDHC 対応なので、大容量カードもご使用になれます。この他にも様々なデザインがございますのでお問い合わせ下さい。

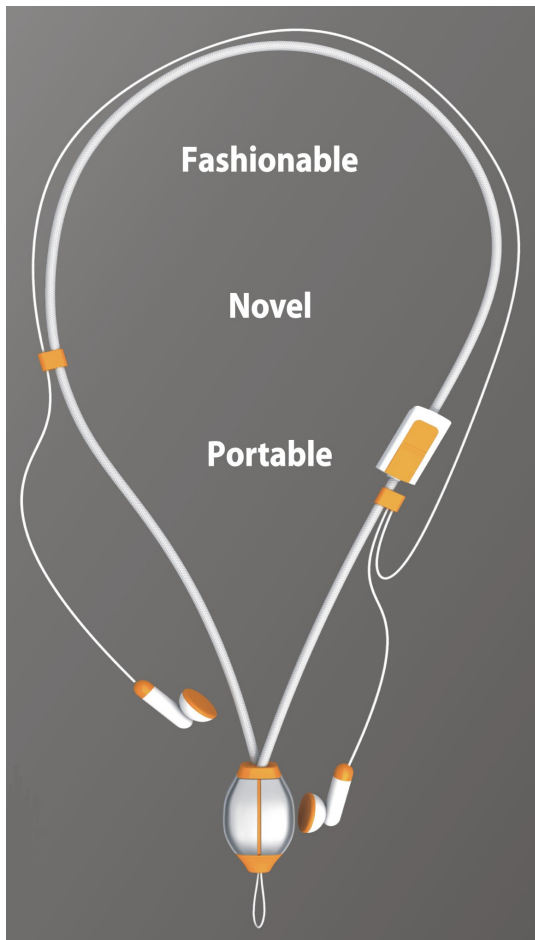


USB 1.1 / 2.0 サポート    SDHC サポート    Plug-and-play 対応    サイズ 約 32 × 24 × 2.1 mm

## microSD カードリーダー内蔵 ストラップ型 USB ケーブル

3 つの機能 (USB 通信ケーブル・充電ケーブル・microSD カードリーダー) が一本のストラップに収まりました。iPhone (iPod), FOMA, Softbank 3G, AU その他海外携帯用があります。

携帯ストラップ型とネックストラップ型があります。



他にも様々なカラー・デザインを取り扱っております。お気軽にお問い合わせ下さい。

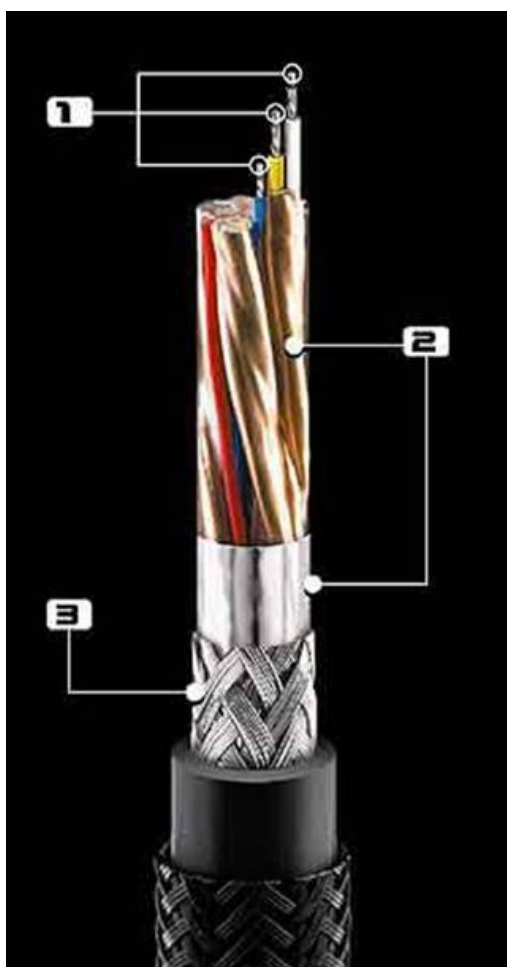


## 高品質 HDMI ケーブル

日増しに需要が高まってきている HDMI オーディオ・ビデオケーブル。ケーブルの品質が、そのまま音質・画質に影響することもよく知られています。



- 1 銀めっき銅線
- 2 アルミル Mylar シールド
- 3 錫めっき編組シールド



金めっきコネクタ



メッシュプロテクション



RF ストップ

電磁干渉からデータを守ります

## 高品質液晶保護シート

携帯電話・ノートパソコン・液晶モニタ用高品質液晶保護シート。覗き見防止・光沢・艶消し・ミラータイプの4種類があります。他社製品には決して負けない最高品質です。



お問い合わせは 03-5433-2077 または info@gaugau.co.jp まで、お気軽にどうぞ。

# Gauモバイルガジェットショップ がうがう!

Apple iPhone 3G, Nokia, HTC, Black Berry, Sony Ericsson, LG 等々、国内外スマートフォン用アイテムが満載!

今すぐ <http://gaugau.jp> にアクセス!

例えば国内スマートフォンでは、以下の機種用アイテムを販売中! 新機種用も随時入荷中!  
NTT docomo NM705i, NM706i, HT1100, PRADA Phone L852i, Black Berry 8707h, Black Berry Bold  
SoftBank iPhone 3G, 705NK, X01NK, X02NK, X01HT, X02HT, X03HT, X04HT?, Touch Pro  
EMOBILE Touch Diamond S21HT, EMONSTER lite S12HT, EMONSTER S11HT

## iPhone 3G も OK! 多機種対応モバイルバッテリー



iPhone 3G、国内携帯、海外携帯、PSP、Nintendo DS lite 等、様々なモバイルデバイス対応のモバイルバッテリーです。500回充電できるので経済的! 写真の 3000mAh と 1800mAh タイプがあります。用途やご予算にあわせて、リーズナブルセットとフルセット 2機種 4種類のパッケージから選べます。

## あなたの大切な携帯を守る! 携帯電話ケース



シリコンケース、レザーケース(縦型/横型/ポーチ型など)、クリスタルケース等、機種によって様々なタイプがあります。特にお勧めのシリコンケースには、ホコリを寄せ付けないノンダスト加工を施してあるので、末永く美しくお使い頂けます。

## メモリーカードグッズ



## 便利な USB 電源アダプタ 家庭用・車用



お使いのモバイルデバイス対応 USB ケーブルさえあれば、家庭用コンセントや乗用車(外車も OK!) のシガレットソケットで、簡単に充電ができます。色々な種類がありますので、是非一度ご来店下さい!

## 当店一押し! 高品質液晶保護フィルム



光沢・艶消し・ミラー・覗き見防止タイプの4種類(機種により無い場合もあります)。携帯を使うとき、毎日見るのはスクリーンです。もっと見やすく、美しくしてみませんか? 他店よりちょっと高いかもしれませんが、**絶対に損はさせません!**

<http://gaugau.jp>

国内外スマートフォン対応アイテムが満載!!

※ 記載されている会社名、製品名は各社の商標及び登録商標です。

我々は、海外貿易に最も重要なことは、海外取引先との信頼を築くことだと考えています。その理念に基づき、これまでに何度も華南の取引先会社を訪問し、お互いの信頼を深めることに多くの時間を費やしてきました。

華南地方は、まだまだ大きな可能性を秘めています。

我々が、皆様と華南の架け橋になることができれば、これほど嬉しいことはありません。

当社に文化、言葉の壁を取り除くお手伝いをさせて下さい。



本カタログで紹介している製品は、当社取り扱い製品のほんの一例です。

お探しの商品がございましたら、お気軽にお問い合わせ下さい。

卸、OEM、ODM、名入れ、ギフト等何でもご相談下さい。

## がうがうインターナショナルジャパン株式会社

〒154-0012 東京都世田谷区駒沢 2-7-1-904

電話 03-5433-2077 FAX 03-5433-2078

E-mail: info@gaugau.co.jp

ウェブサイト <http://www.gaugau.co.jp>

直販サイト <http://www.gaugau.jp>